

19. VI 60.

Kõigi maade proletaarlased, ühinege!

EESTI NÕUKOGUDE SOTSIALISTLIKU VABARIIGI



ÜLEMNÕUKOGU TEATAJA

7. juuni 1960

Nr. 10

1. aastakäik

SISUKORD

I.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm-te P. J. Assabini, V. P. Surini, A. F. Tšeremissini ja L. A. Tšuzakini autasustamise kohta medaliga «Vapruse eest».

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus kommunistliku töö brigadide ja lööklaste võistluse eesrindlaste ning tootmisnovaatorite autasustamisest NSV Liidu medalitega.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus kommunistliku töö brigadide ja lööklaste võistluse eesrindlaste ning tootmisnovaatorite autasustamisest NSV Liidu medalitega.

II.

32. Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi seadlus sm. P. Uusmani autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

III.

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežnevile Luksemburgi erakorralise saadiku ja täievolilise ministri C. Dumont'i poolt.

Muudatused administratiiv-territoriaalses jaotuses.

Teadaanne saadiku valimiste kohta NSV Liidu Ülemnõukogusse.

Informatsiooniline teadaanne.



I.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

Sm-te P. J. Assabini, V. P. Surini, A. F. Tšeremissini ja L. A. Tšužakini autasustamise kohta medaliga «Vapruse eest»

Julguse ja mehisuse eest Ameerika lenduri-salakuulaja kinnivõtmisel, kes tungis k. a. 1. mail vaenulike eesmärkidega lennukil Nõukogude Liidu piiridesse, autasustada medaliga «Vapruse eest»:

1. Sverdlovski oblasti Belojarskoje rajooni Povarnja küla pensionäri Pjotr Jefremi p. Assabinit.
2. Sverdlovski oblasti Belojarskoje rajooni Kossulinski sovhoosi autojuhti Vladimir Paveli p. Surinit.
3. Laotöolist Anatoli Fjodori p. Tšeremissinit.
4. Sverdlovski oblasti Belojarskoje rajooni Kossulinski sovhoosi autojuhti Leonid Aleksei p. Tšužakinit.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
esimees **L. Brežnev**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
sekretär **M. Georgadze**

Moskva, Kreml, 30. mail 1960.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

Kommunistliku töö brigaadide ja lööklaste võistluse eesrindlaste ning tootmisnovaatorite autasustamisest NSV Liidu medalitega

Kommunistliku töö brigaadide ja lööklaste võistluses saavutatud edu eest ning väärtuslike leiutiste ja ratsionaliseerimistepanekute eest, mis aitavad kaasa töoviljakuse suurendamisele ja tootmistaseme tõstmisele, autasustada:

Eesti NSV

Medaliga «Töövapruse eest»

1. Agejev, Ivan Aleksandri p. — kalapüügitraaleri nr. 4574 kapten.
2. Värava, Aino Aleksandri t. — Rakvere rajooni Ed. Vilde nimelise kolhoosi farmijuhataja.
3. Gladšev, Gennadi Ivani p. — Lenini-nimelise Põlevkivitöötlemise Kombinaadi vanemmasinist.
4. Kivila, Helgi Voldemari t. — vabriku «Uus Kalev» vahvlitootjate brigadir.
5. Kuslap, Arne Eduardi p. — Rakvere Metsatööstuskeskuse traktorist.
6. Kütt, Joann Peetri p. — Tallinna Elektriijaama vanemmasinist.
7. Lintin, Robert Arnoldi p. — V. Kingissepa nimelise Tselluloosija Paberitööstuse Kombinaadi vanemvedurijuht.
8. Pašenkova, Leida Samueli t. — Tartu õmblusvabriku «Sangar» brigadir.
9. Polder, Leili Alberti t. — Pärnu Linavabriku lõimepoolija.

10. P o p o v, Sergei Zinovi p. — trusti «Eesti Põlvekivi» Viivikonna karjääri ekskavaatorijuht.
11. R o h t l a, Mare-Anne Tõnise t. — Põltsamaa rajooni Kõo kolhoosi linnukasvatataja.
12. H i i e k i v i, Ants Tõnise p. — Tallinna autobaasi nr. 1 lukksepp.
13. Ü t s i k, Tiiu Juhani t. — Viljandi rajooni «Võidu Tee» kolhoosi lüpsja-karjatalitaja.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
esimees **L. Brežnev**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
sekretär **M. Georgadze**

Moskva, Kreml 28. mail 1960.

NSV LIIDU ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

Kommunistliku töö brigaadide ja lööklaste võistluse eesrindlaste ning tootmisnovaatorite autasustamisest NSV Liidu medalitega

Kommunistliku töö brigaadide ja lööklaste võistluses saavutatud edu eest ning väärtuslike leiutiste ja ratsionaliseerimistepanekute eest, mis aitavad kaasa töoviljakuse suurendamisele ja tootmistaseme tõstmisele, autasustada:

Eesti NSV

Medaliga «Töövapruse eest»

1. K o v a l e v, Nikolai Andrei p. — Narva Balti Soojuselektrijaama freesija.
2. O n j a n o v, Danil Matvei p. — Tallinna Ehitustrusti Tööde Juhataja Valitsus-I krohvija.
3. T a a l b e r g, Adolf Augusti p. — Kohtla-Järve kaevanduse brigadir.

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
esimees **L. Brežnev**

NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi
sekretär **M. Georgadze**

Moskva, Kreml, 28. mail 1960.

II.

EESTI NSV ÜLEMNÕUKOGU PRESIIDIUMI SEADLUS

32 Sm. P. U s m a n i autasustamise kohta Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga

Seoses 50. sünnipäevaga ja kauaaegse kohusetruu töö eest autasustada Eesti NSV kultuuriministri asetäitjat sm. Paul Mihkli p. U s m a n i Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi aukirjaga.

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
esimees **J. Eichfeld**

Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidiumi
sekretär **A. Kründel**

Tallinn, 1. juunil 1960.

III.

Volituskirjade esitamine NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimehele L. I. Brežnevile Luksemburgi erakorralise saadiku ja täievolilise ministri C. Dumont'i poolt

23. mail k. a. võttis NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi esimees L. I. Brežnev Kremli vastu Luksemburgi erakorralise saadiku ja täievolilise ministri Camille Dumont'i, kes esitas oma volituskirjad.

Saadikuga oli kaasas saatkonna sekretär P. Pütz.

Volituskirjade esitamise juures viibisid NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi liige A. A. Andrejev, NSV Liidu välisministri asetäitja V. A. Zorin, NSV Liidu Välisministeeriumi osakondade juhatajad S. T. Bazarov, F. F. Molotškov, NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi kantselei juhataja asetäitja V. G. Vössotin.

L. I. Brežnev ja C. Dumont pidasid vastastikku kõne.

Oma kõnes andis saadik tema kuningliku kõrguse suurhertsoginna Charlotte'i nimel edasi kõige siiramad soovid Nõukogude Liidu õitsenguks, rõhutades, et luksemburglased pole unustanud, et nende ajaloo kõige süngemal silmapilkudel andsid Nõukogude armee hiilgavad ja kangelaslikud võidud vajaliku panuse Luksemburgi vabastamisse.

Luksemburgi valitsus, ütles saadik edasi, jälgib suure huvi ja sümpaatiaga jõupingutusi, mida nõukogude riigitegelased teevad rahvaste vahel rahulike suhete arendamise eesmärgil ja avaldas, et tema valitsus ei keeldu toetamast kõiki üritusi, mis toovad kaasa suurema stabiilsuse ja likvideerivad sõdade tekkimise põhjused.

L. I. Brežnev tänas oma kõnes tema kuninglikku kõrgust Luksemburgi suurhertsoginnat tema poolt väljendatud lugupidamistunde ja soovi eest Nõukogude Liidu õitsenguks, samuti tänas ta saadikut Nõukogude rahva saavutuste kõrge hinnangu ja tema poolt väljendatud luksemburglaste tänu eest Nõukogude armeele viimase kangelasliku panuse eest Luksemburgi vabastamisse hitlerlikust okupatsioonist.

L. I. Brežnev ütles, et Nõukogude valitsus, ustav suure Lenini, meie sotsialistliku riigi looja õpetusele, juhitud N. S. Hruštšovi poolt, teostab kõrvale kaldumata ja järjekindlalt rahuliku kooseksisteerimise ja sõbraliku koostöö poliitikat kõikide riikidega — suurte ja väikestega, olenevata nende sotsiaalsest korrast. Nõukogude rahval on sõbralikud tunded rahuarmastava ja tööka Luksemburgi rahva vastu.

Lõpuks soovis L. I. Brežnev saadik C. Dumont'ile edu tema töös.

Pärast volituskirjade esitamist ja kõnede vahetamist oli L. I. Brežnevil jutuajamine C. Dumont'iga, millest võtsid osa A. A. Andrejev ja V. A. Zorin.

Muudatused Vene NFSV administratiiv-territoriaalses jaotuses Mõne rajooni likvideerimine

Vene NFSV Ülemnõukogu Presiidiumi 19. mai 1960. aasta seadlustega tühistati järgmised rajoonid:

Kemerovo oblastis

Itati — liites selle territooriumi Tjažini rajooniga;

Saraatovi oblastis

- a) Aleksandrovo-Gai, liites selle territooriumi Novouzenski rajooniga;
- b) Bakurõ, liites selle territooriumi Petrovski ja Jekaterinovka rajooniga;
- c) Voskressenskoje, liites selle territooriumi Saraatovi ja Volski rajooniga;
- d) Zolotoje, liites selle territooriumi Krasnoarmeiski rajooniga;
- e) Klintsovka, liites selle territooriumi Pugatšovi rajooniga.

Rajoonikeskuse üleviimine ja Kuvandõki rajooni ümbernimetamine

Vene NFSV Ülemnõukogu Presiidiumi 19. mai 1960. aasta seadlusega viidi Orenburgi oblasti Kuvandõki rajooni keskus Kuvandõki linnast üle Mednogorski linna.

Kuvandõki rajoon nimetati ümber Mednogorski rajooniks.

T e a d a a n n e

saadiku valimiste kohta NSV Liidu Ülemnõukogusse

15. mail 1960 toimusid valimised Liidunõukogusse Sverdlovski-Lenini valimisringkonnas nr. 297.

Saadikuks Liidunõukogusse Sverdlovski-Lenini valimisringkonnas nr. 297 valiti akadeemik, NSV Liidu Teaduste Akadeemia I. V. Kurtšatovi nimelise Aatomienergia Instituudi direktor sm. Anatoli Pjotri p. Aleksandrov.

Informatsiooniline teadaanne

Kommunistliku töö brigadide ja lööklaste võistluses saavutatud edu ning väärtuslike leiutiste ja ratsionaliseerimisetepanekute eest, mis aitavad kaasa tööviljakuse suurendamisele ja tootmistaseme tõstmisele, NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidiumi seadlustega 28. maist 1960 autasustati NSV Liidu medalitega üle kahe ja poole tuhande kommunistliku töö brigadide ja lööklaste võistluse eesrindlase ja tootmisnovaatori.

Väljapaistvate töösaavutuste ning kommunistliku töö brigadide ja lööklaste võistluse organiseerimisel ülesnäidatud initsiatiivi eest andis NSV Liidu Ülemnõukogu Presiidium seadlusega 28. maist k. a. sotsialistliku töö kangelase nimetuse koos Lenini ordeni ja kuldmedaliga «Sirp ja Vasar» 52 töötajale, nende hulgas Eesti NSV-st:

Leonhard Antoni p. K r o n g i l e — kombinaadi «Kreenholmi Manufaktuur» Vana Kudumisvabriku meistriabile.

Jaan Jüri p. K ä r d i l e — Tallinna Masinaehitustehase lukkseppade brigadirile.



ВЕДОМОСТИ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА

ЭСТОНСКОЙ СОВЕТСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ РЕСПУБЛИКИ

7. июня 1960

№ 10

Год издания 1-й

СОДЕРЖАНИЕ

I.

Указ Президиума Верховного Совета Союза ССР о награждении т.т. Асабина П. Е., Сурина В. П., Черемисина А. Ф. и Чужакина Л. А. медалью «За отвагу».

Указ Президиума Верховного Совета СССР о награждении медалями СССР и передовиков соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда и новаторов производства.

Указ Президиума Верховного Совета СССР о награждении медалями СССР и передовиков соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда и новаторов производства.

II.

32. Указ Президиума Верховного Совета Эстонской ССР о награждении тов. Уусмана П. М. Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.

III.

Вручение верительных грамот Председателю Президиума Верховного Совета Союза ССР Л. И. Брежневу Чрезвычайным Посланником и Полномочным Министром Люксембурга К. Дюмоном.

Изменения в административно-территориальном делении.

Сообщение о выборах депутата в Верховный Совет Союза ССР.

Информационное сообщение.



I.

УКАЗ
ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О награждении т.т. Асабина П. Е., Сурина В. П., Черемисина А. Ф. и Чужакина Л. А. медалью «За отвагу»

За смелость и мужество, проявленные при задержании американского летчика-шпиона, вторгшегося на самолете в пределы Советского Союза 1 мая с. г. с вражескими целями, наградить медалью «За отвагу»:

1. Асабина Петра Ефремовича — пенсионера село Поварня Белоярского района Свердловской области.
2. Сурина Владимира Павловича — шофера Косулинского совхоза Белоярского района Свердловской области.
3. Черемисина Анатолия Федоровича — работника склада.
4. Чужакина Леонида Алексеевича — шофера Косулинского совхоза Белоярского района Свердловской области.

Председатель Президиума Верховного
Совета СССР **Л. Брежнев**

Секретарь Президиума Верховного
Совета СССР **М. Георгадзе**

Москва, Кремль, 30 мая 1960 г.

УКАЗ
ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

О награждении медалями СССР передовиков соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда и новаторов производства

За успехи, достигнутые в соревновании за звание бригад и ударников коммунистического труда, за внесение ценных изобретений и рационализаторских предложений, способствующих повышению производительности труда и росту производства, наградить:

Эстонская ССР

медалью «За трудовую доблесть»

1. Агеева Ивана Александровича — капитана рыболовного траулера № 4574.
2. Вярва Айно Александровну — заведующую фермой колхоза им. Эд. Вильде Раквереского района.
3. Гладышева Геннадия Ивановича — старшего машиниста сланцеперерабатывающего комбината им. Ленина.
4. Кивиля Хельги Вольдемаровну — бригадира вафельниц фабрики «Уус Калев».

5. Куслapa Арне Эдуардовича — тракториста Раквереского лес-промхоза.
6. Кютта Иоанна Петровича — старшего машиниста Таллинской электростанции.
7. Линтина Роберта Арнольдовича — старшего машиниста паровоза целлюлозно-бумажного комбината им. В. Кингисеппа.
8. Пашенкову Лейду Самуиловну — бригадира швейной фабрики «Сангар», г. Тарту.
9. Польшдер Лейли Альбертовну — мотальщицу Пярнуской льнопрядильной и ткацкой фабрики.
10. Попова Сергея Зиновьевича — машиниста экскаватора разреза «Вивиконд» треста «Эстонсланец».
11. Рохтла Маре-Анне Тынисовну — птичницу колхоза «Кью», Пыльтсамаский район.
12. Хийекиви Антса Тынисовна — слесаря Таллинской автобазы № 1.
13. Ютсик Тийу Юхановну — доярку колхоза «Выйдугээ» Вильяндиского района.

Председатель Президиума Верховного
Совета СССР **Л. Брежнев**

Секретарь Президиума Верховного
Совета СССР **М. Георгадзе**

Москва, Кремль, 28 мая 1960 г.

УКАЗ

ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР

о награждении медалями СССР передовиков соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда и новаторов производства

За успехи, достигнутые в соревновании за звание бригад и ударников коммунистического труда, за внесение ценных изобретений и рационализаторских предложений, способствующих повышению производительности труда и росту производства, наградить:

Эстонская ССР

медалью «За трудовую доблесть»

1. Ковалева Николая Андреевича — фрезеровщика Прибалтийской ГРЭС, г. Нарва.
2. Онянова Данила Матвеевича — штукатура УНР-1 треста «Таллинстрой».
3. Таальберг Адольфа Аугустовича — бригадира шахты «Кукрузе», г. Кохтла-Ярве.

Председатель Президиума Верховного
Совета СССР **Л. Брежнев**

Секретарь Президиума Верховного
Совета СССР **М. Георгадзе**

Москва, Кремль, 28 мая 1960 г.

II.**УКАЗ****ПРЕЗИДИУМА ВЕРХОВНОГО СОВЕТА ЭСТОНСКОЙ ССР****32 О награждении тов. У у с м а н а П. М. Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР**

В связи с пятидесятилетием со дня рождения и за долголетнюю добросовестную работу наградить заместителя министра культуры Эстонской ССР тов. У у с м а н а Пауля Михкелевича Почетной грамотой Президиума Верховного Совета Эстонской ССР.

Председатель Президиума Верховного Совета
Эстонской ССР **И. Эйхфельд**

Секретарь Президиума Верховного Совета
Эстонской ССР **А. Крюндель**

Таллин, 1 июня 1960 г.

III.**Вручение верительных грамот Председателю Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежневу Чрезвычайным Посланником и Полномочным Министром Люксембурга К. Дюмоном**

23 мая с. г. в Кремле Председатель Президиума Верховного Совета СССР Л. И. Брежнев принял Чрезвычайного Посланника и Полномочного Министра Люксембурга Камилла Дюмона, вручившего свои верительные грамоты.

Посланника сопровождал секретарь миссии П. Пютц.

При вручении верительных грамот присутствовали член Президиума Верховного Совета СССР А. А. Андреев, Заместитель Министра иностранных дел СССР В. А. Зорин, заведующие отделами МИД СССР С. Т. Базаров, Ф. Ф. Молочков, Заместитель Начальника Канцелярии Президиума Верховного Совета СССР В. Г. Высотин.

Л. И. Брежнев и К. Дюмон обменялись речами.

В своей речи Посланник передал от имени Ее Королевского Высочества Великой Герцогини Шарлотты самые искренние пожелания процветания Советскому Союзу, подчеркнул, что люксембуржцы не забыли, что в самые мрачные моменты их истории блестящие и героические победы Советской Армии внесли необходимый вклад в освобождение Люксембурга.

Правительство Люксембурга, сказал далее Посланник, с большим интересом и симпатией следит за усилиями, прилагаемыми советскими государственными деятелями с целью развития мирных отношений между народами, и заявил, что его правительство не преминет поддерживать любые меры, ведущие к большей стабильности и к ликвидации причин войны.

В своей речи Л. И. Брежнев поблагодарил Ее Королевское Высочество Великую Герцогиню Люксембургскую за выраженные ею чувства уважения и пожелания процветания Советскому Союзу, а также Посланника за высокую оценку достижений советского народа и за высказанную им признательность люксембуржцев Советской Армии за ее героический вклад в освобождение Люксембурга от гитлеровской оккупации.

Л. И. Брежнев сказал, что верное заветам великого Ленина — создателя нашего социалистического государства, Советское правительство, возглавляемое Н. С. Хрущевым, неуклонно и последовательно проводит политику мирного сосуществования и дружественного сотрудничества между всеми государствами — большими и малыми, независимо от их социального строя. Советский народ питает дружественные чувства к миролюбивому и трудолюбивому народу Люксембурга.

В заключение Л. И. Брежнев пожелал Посланнику К. Дюмону успехов в его работе.

После вручения верительных грамот и обмена речами Л. И. Брежнев имел беседу с К. Дюмоном, в которой приняли участие А. А. Андреев и В. А. Зорин.

Об изменениях в административно-территориальном делении РСФСР Упразднение некоторых районов

Указами Президиума Верховного Совета РСФСР от 19 мая 1960 года упразднены следующие районы:

в Кемеровской области

Итатский, с передачей его территории в состав Тяжинского района;

в Саратовской области

а) Александрово-Гайский, с передачей его территории в состав Новоузенского района;

б) Бакурский, с передачей его территории в состав Петровского и Екатериновского районов;

в) Воскресенский, с передачей его территории в состав Саратовского и Вольского районов;

г) Золотовский, с передачей его территории в состав Красноармейского района;

д) Клиновский, с передачей его территории в состав Пугачевского района.

Перенесение районного центра и переименование Кувандыкского района

Указом Президиума Верховного Совета РСФСР от 19 мая 1960 года районный центр Кувандыкского района Оренбургской области перенесен из города Кувандыка в город Медногорск.

Кувандыкский район переименован в Медногорский район.

Сообщение

о выборах депутата в Верховный Совет СССР

15 мая 1960 года состоялись выборы в Совет Союза по Свердловскому-Ленинскому избирательному округу № 297.

Депутатом в Совет Союза по Свердловскому-Ленинскому избирательному округу № 297 избран тов. Александров Анатолий Петрович, академик, директор Института атомной энергии им. И. В. Курчатова Академии наук СССР.

Информационное сообщение

Указами Президиума Верховного Совета СССР от 28 мая 1960 года за успехи, достигнутые в соревновании за звание бригад и ударников коммунистического труда, за внесение ценных изобретений и рационализаторских предложений, способствующих повышению производительности труда и росту производства, награждено медалями СССР свыше двух с половиной тысяч передовиков соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда и новаторов производства.

За выдающиеся производственные успехи и проявленную инициативу в организации соревнования за звание бригад и ударников коммунистического труда Президиум Верховного Совета Союза ССР Указом от 28 мая с. г. присвоил звание Героя Социалистического Труда с вручением ордена Ленина и золотой медали «Серп и Молот» 52 работникам, в том числе по Эстонской ССР:

Кронку Леонхарду Антоновичу — помощнику мастера Старо-тацкой фабрики комбината «Кренгольмская мануфактура».

Кярди Яану Юрьевичу — бригадиру слесарей Таллинского машиностроительного завода.

Väljaandja: Eesti NSV Ülemnõukogu Presiidium.

1 trükipoogen. Trükkimisele antud 4. juunil 1960. Tellimise nr. 385.

ENSV MN Asjadevalitsuse Trükikoda, Tallinn.

Издатель: Президиум Верховного Совета Эстонской ССР.

1 печ. лист. Сдано в печать 4 июня 1960 г. Заказ № 385.

Типография Управления Делами СМ ЭССР, Таллин.

EESTI
RAHVUSRAAMATUKOOL
AR

39031

Raamatupala

60-3622